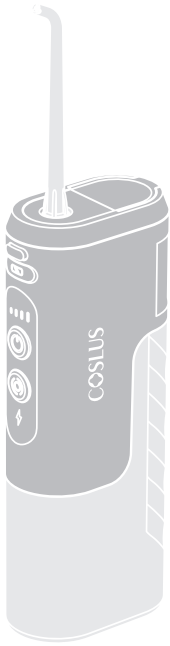


T40

Oral Irrigator

Munddusche



USER MANUAL

Benutzerhandbuch



WhatsApp contact



Coslus Group

www.coslus.com

Tel: +1(855) 594-3950
(8am-5pm Mon. - Fri. (EST))

E-mail: support@coslus.com

Made in China



EN

1. Nozzle
2. Nozzle release button
3. Charging port
4. Mode indicator
5. On/off button
6. Mode button
7. Power indicator
8. Water tank
9. Water inlet & nozzle storage

FR

1. Embout
2. Bouton d'ouverture de l'embout
3. Port de charge
4. Indicateur de mode
5. Bouton marche/arrêt
6. Bouton de mode
7. Indicateur de puissance
8. Réservoir d'eau
9. Entrée d'eau et rangement de l'embout

IT

1. Ugello
2. Pulsante di rilascio dell'ugello
3. Porta di ricarica
4. Indicatore di modalità
5. Pulsante di on/off
6. Pulsante di modalità
7. Indicatore di alimentazione
8. Serbatoio dell'acqua
9. Ingresso dell'acqua e deposito degli ugelli

DE

1. Düse
2. Düsenfreigabetaste
3. Ladeanschluss
4. Modusanzeige
5. Ein/Aus-Taste
6. Modustaste
7. Leistungsanzeige
8. Wassertank
9. Wassereinlass und Düsenaufbewahrung

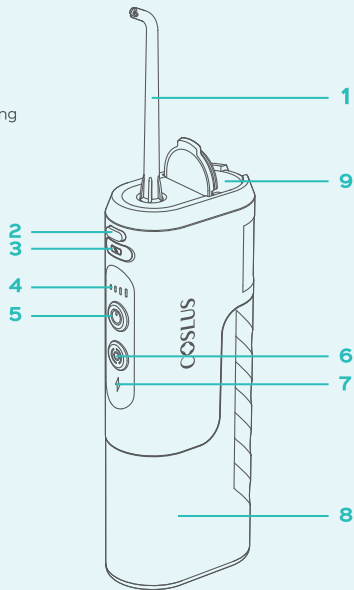
ES

1. Boquilla
2. Botón de liberación de la boquilla
3. Puerto de carga
4. Indicador de modo
5. Botón de encendido/apagado
6. Botón de modo
7. Indicador de encendido
8. Depósito de agua
9. Entrada de agua y almacenamiento de boquillas

JP

1. ノズル
2. ノズルリリースボタン
3. 充電ポート
4. モードインジケーター
5. オン/オフボタン
6. モードボタン
7. 電源インジケーター
8. 水タンク
9. 給水口とノズル収納部

Product Overview 01



02 Packing List

EN

- ① Water flosser x 1
- ② Charging cable x 1
- ③ Storage bag x 1
- ④ Instruction manual certificate x 1
- ⑤ Nozzles x 4
(standard nozzle x 2, orthodontic nozzle x 1, tongue scraper x 1)

DE

- ① Munddusche x 1
- ② Ladekabel x 1
- ③ Aufbewahrungstasche x 1
- ④ Bedienungsanleitung und Zertifikat x 1
- ⑤ Düsen x 4
(Standarddüse x 2, orthodontische Düse x 1, Zungenreiniger x 1)

ES

- ① Seda dental de agua x 1
- ② Cable de carga x 1
- ③ Bolsa de almacenamiento x 1
- ④ Certificado del manual de instrucciones x 1
- ⑤ Boquillas x 4
(boquilla estándar x 2, boquilla de ortodoncia x 1, raspador lingual x 1)

IT

- ① Filo interdentale x 1
- ② Cavo di ricarica x 1
- ③ Borsa per la conservazione x 1
- ④ Certificato di istruzioni per l'uso x 1
- ⑤ Ugelli x 4
(ugello standard x 2, ugello ortodontico x 1, raschietto per lingua x 1)

JP

- ① ウォーターフロッサー×1
- ② 充電ケーブル×1
- ③ 収納袋×1
- ④ 取扱説明書証明書×1
- ⑤ ノズル×4
(標準ノズル x 2、矯正用ノズル x 1、タングスクレーパー x 1)

03 Tips EN

Gum bleeding may occur at the beginning of use, so it is recommended to use the soft mode first to adapt. After getting used to it, choose the appropriate mode according to personal needs. Short press the mode button to switch gears. Keep the nozzle close to the gaps between teeth to remove food debris. Use with your mouth closed to prevent splashing and reduce gum discomfort.

FR Consells

Des saignements de gencives peuvent survenir au début de l'utilisation, il est donc recommandé d'utiliser d'abord le mode doux pour s'adapter. Après vous être habitué, choisissez le mode approprié en fonction de vos besoins personnels. Appuyez brièvement sur le bouton de mode pour passer d'un mode à l'autre. Maintenez l'embout près des espaces interdentaires pour éliminer les débris alimentaires. Utilisez-le avec la bouche fermée pour éviter les éclaboussures et réduire l'inconfort des gencives.

IT Suggestimenti

All'inizio dell'utilizzo è possibile che si verifichi un sanguinamento delle gengive, pertanto si consiglia di utilizzare prima la modalità soft per adattarsi. Dopo essersi abituati, scegliere la modalità appropriata in base alle proprie esigenze. Premere brevemente il pulsante della modalità per cambiare marcia. Tenere il beccuccio vicino agli spazi tra i denti per rimuovere i residui di cibo. Utilizzare con la bocca chiusa per evitare schizzi e ridurre il fastidio alle gengive.

DE Tipps

Zu Beginn der Anwendung kann es zu Zahnfleischbluten kommen. Es wird daher empfohlen, zunächst den Soft-Modus zu verwenden, um sich daran zu gewöhnen. Wenn Sie sich daran gewöhnt haben, wählen Sie den Modus, der Ihren persönlichen Bedürfnissen entspricht. Drücken Sie kurz auf die Modustaste, um den Modus zu wechseln. Halten Sie die Düse nahe an die Zahnzwischenräume, um Speisereste zu entfernen. Verwenden Sie die Munddusche bei geschlossenem Mund, um Spritzwasser und Zahnfleischschmerzen zu vermeiden.

ES Consejos

Al principio del uso puede producirse sangrado de las encías, por lo que se recomienda utilizar primero el modo suave para adaptarse. Después de acostumbrarse, elija el modo adecuado según sus necesidades personales. Pulse brevemente el botón de modo para cambiar de marcha. Mantenga la boquilla cerca de los espacios entre los dientes para eliminar los restos de comida. Utilícelo con la boca cerrada para evitar salpicaduras y reducir las molestias en las encías.

JP チップ

使い始めは歯ぐきから出血する場合がありますので、最初はソフトモードで慣らしていくことをおすすめします。慣れたら、個人のニーズに合わせて適切なモードを選択してください。モードボタンを短く押してギアを切り替えます。ノズルを歯の隙間に近づけて、食べかすを取り除きます。飛び散りを防ぎ、歯茎の不快感を軽減するために、口を閉じて使用してください。

04 Safety Instructions EN

Danger

1. Do not use the product without understanding the operation procedures and safety instructions to avoid injury.
2. Do not disassemble or modify the product, as it may cause damage and void the warranty.
3. Do not use water above 40°C in the tank to avoid burns.
4. If the power cord or plug is damaged, replace it before use.
5. Do not throw the product into fire, heat it, or charge/use/store it in high temperatures.

Warning

1. Do use this product for purposes other than oral cleaning.
2. Do not press the nozzle forcefully against gums or teeth to avoid injury.
3. Do not immerse the product in water for long periods to prevent malfunction, fire, or electric shock.
4. Do not damage, modify, or misuse the power cord. Avoid pulling, bending, or twisting it, and do not place heavy objects it or trap it between objects. Keep the product and power cord away from heat sources.
5. Do not store in high-temperature or humid places, and avoid direct sunlight.
6. Do not charge the in high-temperature or humid places, such as bathrooms.
7. If not in use for a long time, unplug the power and charging cords to prevent fire or hazards.

Note

1. This product has no replaceable or repairable parts. For any repairs, please return it to the manufacturer.
2. Do not use without a nozzle.
3. This product is not suitable for children or infants unless supervised by a responsible adult. Keep out of their reach and do not use as a toy.
4. Consult a doctor before use if you have periodontal disease or have had oral surgery in the 2 months.
5. Do not add antiseptic mouthwash, as it can corrode the tank and cause it to stick to the body.
6. Before charging, ensure the power adapter's port is Type-C and that the charging port is free of debris and moisture.
7. This product provides deep oral cleaning and helps prevent tartar but does not replace regular tooth brushing.

FR Consignes de sécurité

Danger

1. Ne pas utiliser le produit sans avoir compris les procédures d'utilisation et les consignes de sécurité afin d'éviter toute blessure.
2. Ne pas démonter et modifier le produit, au risque de l'endommager et d'annuler la garantie.
3. Ne pas utiliser d'eau à plus de 40°C dans le réservoir pour éviter les brûlures.
4. Si le cordon d'alimentation ou la fiche sont endommagés, les remplacer avant d'utiliser l'appareil.
5. Ne pas jeter le produit au feu, ne pas le chauffer, ne pas le charger/utiliser/stocker à des températures élevées.

Avertissement

1. Ne pas utiliser ce produit à d'autres fins que le nettoyage buccal.
2. Ne pas appuyer l'embout avec force sur les gencives ou les dents afin d'éviter les blessures.
3. Ne pas immerger l'appareil dans l'eau pendant de longues périodes afin d'éviter tout dysfonctionnement, incendie ou choc électrique.
4. Ne pas endommager, modifier et utiliser le cordon d'alimentation à mauvais escient. Évitez de le tirer, de le plier ou de le tordre, et pas placer pas d'objets lourds dessus ou de le coincer entre des objets. Garder le produit et le cordon d'alimentation à l'écart des sources de chaleur.
5. Ne pas stocker l'appareil à des températures élevées ou dans des endroits humides, et éviter la lumière directe du soleil.
6. Ne pas recharger le produit dans des endroits humides ou à température élevée, tels que les salles de bains.
7. En cas de non-utilisation prolongée, débrancher le cordon d'alimentation et le cordon de charge afin d'éviter tout risque d'incendie ou de danger.

Note

1. Ce produit ne dispose d'aucune pièce remplaçable ou réparable. Pour toute réparation, veuillez le renvoyer au fabricant.
2. Ne pas utiliser sans embout.
3. Ce produit ne convient pas aux enfants ou aux nourrissons, sauf sous la surveillance d'un adulte responsable. Le garder hors de leur portée et ne pas l'utiliser comme un jouet.
4. Consulter un médecin avant d'utiliser le produit si vous souffrez d'une maladie parodontale ou si vous avez subi une chirurgie buccale au cours des deux derniers mois.
5. Ne pas ajouter de rinç-bouche antiseptique, car cela peut corroder le réservoir et le faire coller au corps.
6. Avant de charger l'appareil, s'assurer que le port de l'adaptateur électrique est de type C et que le port de chargement est exempt de débris et d'humidité.
7. Ce produit permet un nettoyage buccal en profondeur et aide à prévenir le tartre, mais ne remplace pas un brossage de dents régulier.

IT Istruzioni di sicurezza

Pericolo

1. Non utilizzare il prodotto senza aver compreso le procedure operative e le istruzioni di sicurezza per evitare lesioni.
2. Non smontare o modificare il prodotto per non causare danni e invalidare la garanzia.
3. Non utilizzare acqua a temperatura superiore a 40°C nel serbatoio per evitare ustioni.
4. Se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, sostituirli prima dell'uso.
5. Non gettare il prodotto nel fuoco, non riscaldarlo e non caricarlo/utilizzarlo/conservarlo a temperature elevate.

Avvertenze

1. Non utilizzare questo prodotto per scopi diversi dalla pulizia orale.
2. Non premere con forza l'ugello contro le gengive o i denti per evitare lesioni.
3. Non immergere il prodotto in acqua per lunghi periodi per evitare malfunzionamenti, incendi o scosse elettriche.
4. Non danneggiare, modificare o utilizzare in modo improprio il cavo di alimentazione. Evitare di tirarlo, piegarlo o attorcigliarlo e non collocarvi oggetti pesanti o incastrarlo tra gli oggetti. Tenere il prodotto e il cavo di alimentazione lontano da fonti di calore.
5. Non conservare il prodotto in luoghi ad alta temperatura o umidi ed evitare la luce diretta del sole.
6. Non caricare il prodotto in luoghi ad alta temperatura o umidi, come i bagni.
7. Se il prodotto non viene utilizzato per lungo tempo, scollegare i cavi di alimentazione e di ricarica per evitare incendi o pericoli.

Nota

1. Questo prodotto non ha parti sostituibili o riparabili. Per eventuali riparazioni, si prega di restituirlo al produttore.
2. Non utilizzare senza ugello.
3. Questo prodotto non è adatto a bambini o neonati se non sotto la supervisione di un adulto responsabile. Tenere fuori dalla loro portata e non utilizzare come giocattolo.
4. Consultare un medico prima dell'uso se si soffre di malattie parodontali o se si è subito un intervento chirurgico al cavo orale nei 2 mesi precedenti.
5. Non aggiungere collutori antisettici, perché potrebbero corrodere il serbatoio e farlo aderire al corpo.
6. Prima della ricarica, assicurarsi che la porta dell'adattatore di corrente sia di tipo C e che la porta di ricarica sia libera da detriti e umidità.
7. Questo prodotto fornisce una pulizia orale profonda e aiuta a prevenire il tartaro, ma non sostituisce il regolare spazzolamento dei denti.

DE Sicherheitshinweise

Gefahr

1. Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn Sie nicht mit der Bedienung und den Sicherheitshinweisen vertraut sind, um Verletzungen zu vermeiden.
2. Das Produkt nicht zerlegen oder verändern, da dies zu Schäden und zum Erlöschen der Garantie führen kann.
3. Verwenden Sie kein Wasser mit einer Temperatur über 40°C im Tank, um Verbrennungen zu vermeiden.
4. Wenn das Netzkabel oder der Stecker beschädigt sind, ersetzen Sie sie vor dem Gebrauch.
5. Werfen Sie das Produkt nicht ins Feuer, erhitzen Sie es nicht und laden/benutzen/lagern Sie es nicht bei hohen Temperaturen.

Warnung

1. Dieses Produkt nicht für andere Zwecke als die Mundreinigung verwenden.
2. Drücken Sie die Düse nicht mit Gewalt gegen das Zahnfleisch oder die Zähne, um Verletzungen zu vermeiden.
3. Tauchen Sie das Gerät nicht für längere Zeit in Wasser ein, um Fehlfunktionen, Feuer oder elektrische Schläge zu vermeiden.
4. Beschädigen, verändern oder missbrauchen Sie das Netzkabel nicht. Vermeiden Sie es, am Kabel zu ziehen, es zu biegen oder zu verdrehen, schwere Gegenstände darauf zu stellen oder es zwischen Gegenständen einzuklemmen. Halten Sie das Gerät und das Netzkabel von Wärmequellen fern.
5. Lagern Sie das Gerät nicht an Orten mit hohen Temperaturen oder hoher Luftfeuchtigkeit und vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung.
6. Laden Sie das Gerät nicht an Orten mit hohen Temperaturen oder hoher Luftfeuchtigkeit, wie z. B. in Badezimmern.
7. Wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht benutzen, ziehen Sie den Netzstecker und das Ladekabel aus der Steckdose, um Feuer oder andere Gefahren zu vermeiden.

Notiz

1. Dieses Produkt enthält keine austauschbaren oder reparierbaren Teile. Für eventuelle Reparaturen bitte an den Hersteller zurücksenden.
2. Nicht ohne Düse verwenden.
3. Dieses Produkt ist nicht für Kinder oder Kleinkinder geeignet, es sei denn, sie werden von einem verantwortlichen Erwachsenen beaufsichtigt. Außerhalb Ihrer Reichweite aufbewahren und nicht als Spielzeug verwenden.
4. Konsultieren Sie vor der Anwendung einen Arzt, wenn Sie an Parodontose leiden oder in den letzten 2 Monaten einen oralchirurgischen Eingriff hatten.
5. Verwenden Sie keine antiseptischen Mundspülungen, da diese den Tank korrodieren und am Körper kleben können.
6. Vergewissern Sie sich vor dem Aufladen, dass es sich bei dem Anschluss des Netzteils um einen Typ-C-Anschluss handelt und dass die Ladebuchse frei von Ablagerungen und Feuchtigkeit ist.
7. Dieses Produkt reinigt den Mund gründlich und hilft, Zahnstein zu verhindern, ersetzt jedoch nicht das regelmäßige Zähneputzen.

ES Instrucciones de seguridad

Peligro

1. No utilice el producto sin comprender los procedimientos de funcionamiento y las instrucciones de seguridad para evitar lesiones.
2. No desmonte ni modifique el producto, ya que podría causar daños y anular la garantía.
3. No utilice agua a más de 40°C en el depósito para evitar quemaduras.
4. Si el cable de alimentación o el enchufe están dañados, sustitúyalos antes de utilizarlo.
5. No arroje el producto al fuego, no lo caliente ni lo cargue/utilice/almacene a altas temperaturas.

Advertencia

1. No utilice este producto para fines distintos de la limpieza bucal.
2. No presione la boquilla con fuerza contra las encías o los dientes para evitar lesiones.
3. No sumerja el producto en agua durante periodos prolongados para evitar fallos de funcionamiento, incendios o descargas eléctricas.
4. No dañe, modifique ni utilice indebidamente el cable de alimentación. Evite tirar de él, doblarlo o retorcerlo; no coloque objetos pesados sobre él ni lo aprisione entre objetos. Mantenga el producto y el cable de alimentación alejados de fuentes de calor.
5. No lo guarde en lugares húmedos o a altas temperaturas y evite la luz solar directa.
6. No los cargue en lugares húmedos o con altas temperaturas, como cuartos de baño.
7. Si no se utiliza durante mucho tiempo, desenchufe los cables de alimentación y de carga para evitar incendios o peligros.

Nota

1. Este producto no tiene piezas reemplazables ni reparables. Para cualquier reparación, devuélvalo al fabricante.
2. No utilizar sin boquilla.
3. Este producto no es apto para niños o bebés a menos que estén supervisados por un adulto responsable. Manténgalo fuera de su alcance y no lo utilice como juguete.
4. Consulte a un médico antes de utilizarlo si padece una enfermedad periodontal o se ha sometido a una intervención quirúrgica bucal en los 2 meses anteriores.
5. No añada enjuague bucal antiséptico, ya que puede corroer el depósito y hacer que se pegue al cuerpo.
6. Antes de cargarlo, asegúrese de que el puerto del adaptador de corriente es de tipo C y de que el puerto de carga está libre de residuos y humedad.
7. Este producto proporciona una limpieza bucal profunda y ayuda a prevenir el sarro, pero no sustituye al cepillado dental habitual.

JP 安全指示

危険

- 1.怪我を避けるため、操作手順と安全上の注意事項を理解せずに製品を使用しないでください。
- 2.製品を分解または改造しないでください。損傷の原因となり、保証が無効になる場合があります。
- 3.火傷を避けるため、タンクに 40℃ を超える水を入れないでください。
- 4.電源コードまたはプラグが破損している場合は、使用前に交換してください。
- 5.製品を火の中に投げ込んだり、加熱したり、高温で充電/使用/保管したりしないでください。

注意

- 1.この製品は口腔洗浄以外の目的で使用しないでください。
- 2.けがを防ぐため、ノズルを歯茎や歯に強く押し付けしないでください。
- 3.故障、火災、感電を防ぐため、製品を長時間水に浸さないでください。
- 4.電源コードを損傷、改造、または誤用しないでください。引っ張ったり、曲げたり、ねじったりしないでください。また、重いものを置いたり、物の間に挟んだりしないでください。製品と電源コードを熱源から遠ざけてください。
- 5.高温または多湿の場所に保管しないでください。直射日光を避けてください。
- 6.浴室など、高温または多湿の場所で充電しないでください。
- 7.長期間使用しない場合は、火災や危険を防ぐために、電源コードと充電コードを抜いてください。

注記

- 1.この製品には交換または修理可能な部品はありません。修理が必要な場合は、製造元に返品してください。
- 2.ノズルなしで使用しないでください。
- 3.責任ある大人の監督下でない限り、この製品は子供や幼児には適していません。手の届かない場所に保管し、おもちゃとして使用しないでください。
- 4.歯周病がある場合、または2か月以内に口腔外科手術を受けた場合は、使用前に医師に相談してください。
- 5.タンクを消毒させて体に付着する可能性があるため、消毒用マウスウォッシュを追加しないでください。
- 6.充電する前に、電源アダプターのポートがタイプCであり、充電ポートにゴミや湿気がないことを確認してください。
- 7.この製品は口腔の深部洗浄を提供し、歯石の予防に役立ちますが、通常の歯磨きに代わるものではありません。

Name	Portable oral irrigator	Model	T40
Nozzle diameter	0.6mm	Pause frequency	1450±15%times/min
Battery capacity	1100mAh	Water tank capacity	180ml
Input	5V 2A (Max)	Noise	≤72dB
Charging port	Type-C	Rated power	8W
Waterproof level	IPX7	Charging time	About 4h
Size (Height*Width*Length)	164.7*38*64.9mm	Gear	4 gears
		Net weight	About 207g

FRCaractéristiques

Nom	Irrigateur buccal portable	Modèle	T40
Diamètre de l'embout	0.6mm	Fréquence d'impulsion	1450±15%fois/min
Capacité de la batterie	1100mAh	Capacité du réservoir d'eau	180ml
Entrée	5V 2A (Max)	Bruit	≤72dB
Port de charge	Type-C	Puissance nominale	8W
Niveau d'étanchéité	IPX7	Temps de charge	Environ 4h
Taille (hauteur*largeur*longueur)	164.7*38*64.9mm	Engrenage	4 vitesses
		Poids net	Environ 207g

ITSpecificazione

Nome	Irrigatore orale portatile	Modello	T40
Diametro dell'ugello	0.6mm	Frequenza degli impulsi	1450±15%volte/min
Capacità della batteria	1100mAh	Capacità del serbatoio dell'acqua	180ml
Ingresso	5V 2A (Max)	Rumore	≤72dB
Porta di ricarica	Tipo-C	Potenza nominale	8W
Livello di impermeabilità	IPX7	Tempo di ricarica	Circa 4h
Dimensioni (altezza*larghezza*lunghezza)	164.7*38*64.9mm	Ingranaggio	4 marce
		Peso netto	Circa 207g

Problem	Cause	Solution
Not working	Newly purchased or not used for over 3 months	Please charge for at least 4 hours
Low water pressure	Something is blocking the nozzle, causing it to deform	Replace the nozzle
Only lasts a short time after a full charge	The battery has reached the end of its service life	Please contact customer service
	Insufficient charging time	Please charge for more than 4 hours before use
The charging indicator does not light up when charging	The power plug is not properly connected	Please connect the power properly
	There is a fault in the product's charging circuit	Please contact customer service

FRDépannage

Problème	Cause	Solution
Ne fonctionne pas	Achat récent ou non utilisé depuis plus de 3 mois	Charger pendant au moins 4 heures
Faible pression d'eau	Quelque chose bloque l'embout et le déforme	Remplacer la buse
Ne dure que peu de temps après une charge complète	La batterie a atteint la fin de sa durée de vie	Contacter le service clientèle
	Temps de charge insuffisant	Veuillez charger l'appareil pendant plus de 4 heures avant de l'utiliser
L'indicateur de charge ne s'allume pas pendant la charge	La fiche d'alimentation n'est pas correctement branchée	Brancher correctement l'appareil
	Le circuit de charge du produit est défectueux	Contacter le service clientèle

ITSoluzione dei problemi

Problema	Causa	Soluzione
Non funziona	Acquistato di recente o non utilizzato per oltre 3 mesi	Caricare per almeno 4 ore
Bassa pressione dell'acqua	Qualcosa ostruisce l'ugello, causandone la deformazione	Sostituire l'ugello
Dura solo poco tempo dopo una ricarica completa	La batteria ha raggiunto la fine della sua vita utile	Contattare il servizio clienti
	Tempo di ricarica insufficiente	Caricare per più di 4 ore prima dell'uso
L'indicatore di carica non si accende durante la carica	La spina di alimentazione non è collegata correttamente	Collegare correttamente l'alimentazione
	C'è un guasto nel circuito di carica del prodotto	Contattare il servizio clienti

Mode	Applicable People
Soft	For sensitive teeth or first-time use
Clean	Daily cleaning of food debris
Deep clean	Remove interdental debris
Pulse	Alternating strength for deep cleaning and gum massage
Battery indicator	When low, the indicator turns red. When charging, the red indicator blinks. When fully charged, the indicator turns green.

ESSIntroducción del modo

Modo	Personas aplicables
Suave	Para dientes sensibles o primer uso
Limpie	Limpieza diaria de restos de comida
Limpieza profunda	Elimine los restos interdetales
Pulso	Fuerza alternante para una limpieza profunda y un masaje de las encías
Indicador de batería	Cuando está bajo, el indicador se vuelve rojo. Durante la carga, el indicador rojo parpadea. Cuando está completamente cargado, el indicador se vuelve verde.

DEModuseinführung

Modus	Anwendbare Personen
Weich	Für empfindliche Zähne oder zur erstmaligen Anwendung
Sauber	Tägliche Reinigung von Essensresten
Tiefenreinigung	Entfernen Sie interdentale Ablagerungen
Puls	Abwechselnde Stärke für Tiefenreinigung und Zahnfleischmassage
Akkuanzeige	Bei niedrigem Stand wird die Anzeige rot. Während des Ladevorgangs blinkt die rote Anzeige. Wenn das Gerät vollständig aufgeladen ist, leuchtet die Anzeige grün.

ITSIntroduzione della modalità

Modalità	Persone applicabili
Soft	Per denti sensibili o per il primo utilizzo
Pulizia	Pulizia quotidiana dei residui di cibo
Pulizia profonda	Rimuove i residui interdentali
Impulso	Forza alternata per una pulizia profonda e un massaggio gengivale
Indicatore della batteria	Quando è basso, l'indicatore diventa rosso. Quando è in carica, l'indicatore rosso lampeggia. Quando la carica è completa, l'indicatore diventa verde.

EN Tongue scraper: clean tongue surface, remove bad breath, food residue and thick tongue fur. When cleaning tongue, please use the soft mode.

DE Zungenreiniger: Reinigt die Zungenoberfläche, entfernt schlechten Atem, Essensreste und dickes Zungenfell. Wenn Sie die Zunge reinigen, verwenden Sie bitte den Soft-Modus.

FR Gratte-langue: nettoyage de la surface de la langue, élimination de la mauvaise haleine, des résidus alimentaires et des poils épais de la langue. Lors du nettoyage de la langue, utilisez le mode doux.

ES Raspador lingual: limpia la superficie de la lengua, elimina el mal aliento, los residuos de comida y el pelo grueso de la lengua. Cuando limpie la lengua, utilice el modo suave.

IT Raschietto per lingua: pulisce la superficie della lingua, rimuove l'alitosi, i residui di cibo e il pelo spesso della lingua. Quando si pulisce la lingua, utilizzare la modalità soft.

JP タングスクレーパー: 舌の表面をきれいにし、口臭や食べ物の残り、厚い舌苔を取り除きます。舌を掃除する際は、ソフトモードを使用してください。

DESpezifikation

Name	Tragbare Munddusche	Modell	T40
Durchmesser der Düse	0.6 mm	Pause Frequenz	1450±15%mal/min
Akkukapazität	1100mAh	Fassungsvermögen des Wassertanks	180ml
Eingangsleistung	5V 2A (Max)	Lärm	≤72dB
Anschluss zum Aufladen	Typ-C	Nennleistung	8W
Wasserdichtes Niveau	IPX7	Aufladezeit	Über 4h
Größe (Höhe*Breite*Länge)	164,7*38*64,9mm	Gänge	4 Gänge
		Nettogewicht	Über 207g

ESSEspecificación

Nombre	Irrigador bucal portátil	Modelo	T40
Diámetro de la boquilla	0.6 mm	Frecuencia Pause	1450±15%veces/min
Capacidad de la batería	1100mAh	Capacidad del depósito de agua	180ml
Entrada	5V 2A (Máx)	Ruido	≤72dB
Puerto de carga	Tipo-C	Potencia nominal	8W
Nivel de impermeabilidad	IPX7	Tiempo de carga	Sobre 4h
Tamaño (Alto*Ancho*Largo)	164,7*38*64,9mm	Engranaje	4 marchas
		Peso neto	Unos 207g

JP仕様

名称	ポータブル口腔洗浄器	モデル	T40
ノズル径	0.6mm	パルス周波数	1450±15%times/min
バッテリー容量	1100mAh	水タンク容量	180ml
入力	5V 2A (最大)	騒音	≤72dB
充電ポート	タイプ-C	定格電力	8W
防水レベル	IPX7	充電時間	について4h
サイズ(高さ*幅*長さ)	164.7*38*64.9mm	ギア	4歯車
		正味重量	について207g

DEFehlersuche

Problem	Ursache	Lösung
Funktioniert nicht	Neu gekauft oder seit über 3 Monaten nicht benutzt	Bitte laden Sie für mindestens 4 Stunden
Niedriger Wasserdruck	Etwas blockiert die Düse, wodurch sie sich verformt	Ersetzen Sie die Düse
Hält nur kurze Zeit nach einer vollen Ladung	Der Akku hat das Ende seiner Nutzungsdauer erreicht	Bitte kontaktieren Sie den Kundenservice
	Unzureichende Ladezeit	Bitte laden Sie den Akku vor dem Gebrauch mehr als 4 Stunden lang auf.
Die Ladeanzeige leuchtet beim Laden nicht auf	Der Netzstecker ist nicht richtig angeschlossen	Bitte schließen Sie den Strom richtig an
	Es liegt ein Fehler im Ladestromkreis des Produkts vor	Bitte kontaktieren Sie den Kundenservice

ESSolución de problemas

Problema	Causa	Solución
No funciona	Recién comprado o no utilizado durante más de 3 meses	Cargue durante al menos 4 horas
Baja presión del agua	Algo está bloqueando la boquilla, haciendo que se deforme	Sustituya la boquilla
Sólo dura poco tiempo tras una carga completa	La batería ha llegado al final de su vida útil	Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente
	Tiempo de carga insuficiente	Por favor, cargue durante más de 4 horas antes de su uso.
El indicador de carga no se enciende durante la carga	El enchufe no está bien conectado	Por favor, conecte la alimentación correctamente
	Hay un fallo en el circuito de carga del producto	Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente

JPトラブルシューティング

問題	原因	解決方法
動作しない	新しく購入したか、3か月以上使用していない	少なくとも 4 時間充電してください
水圧が低い	ノズルが何かで塞がれ、変形している	ノズルを交換してください
フル充電後も短時間しか持続しません	バッテリーが耐用年数に達しました	カスタマー サービスにお問い合わせください
	充電時間が足りない	使用する前に 4 時間以上充電してください
充電時に充電インジケーターが点灯しない	電源プラグが正しく接続されていません	電源を正しく接続してください
	製品の充電回路に不具合があります	カスタマー サービスにお問い合わせください

	(1)
	(2)

EN 1. Insert the nozzle into the hole until you hear a click.

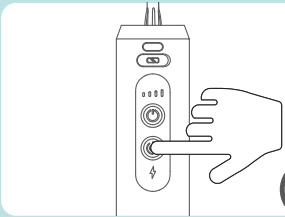
DE 1. Stecken Sie die Düse in das Loch, bis Sie ein Klicken hören.

FR 1. Insérer l'embout dans le trou jusqu'à ce que vous entendiez un clic.

ES 1. Introduzca la boquilla en el orificio hasta que oiga un clic.

IT 1. Inserire l'ugello nel foro fino a sentire un clic.

JP 1. カッチという音がするまでノズルを穴に挿入します。



EN 3. Adjust to the desired gear before use; short press the mode button to switch modes.

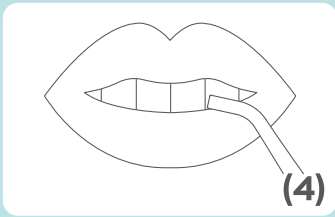
DE 3. Stellen Sie vor dem Gebrauch den gewünschten Gang ein; drücken Sie kurz die Modustaste, um den Modus zu wechseln.

FR 3. Régler la vitesse souhaitée avant l'utilisation ; appuyer brièvement sur le bouton de mode pour passer d'un mode à l'autre.

ES 3. Ajuste la marcha deseada antes de usarla; pulse brevemente el botón de modo para cambiar de modo.

IT 3. Regolare la marcia desiderata prima dell'uso; premere brevemente il pulsante della modalità per cambiare la modalità.

JP 3. 使用前に希望のギアに調整します。モードボタンを短く押してモードを切り替えます。



EN 4. Place the nozzle in your mouth, press the on/off button, and start flossing.

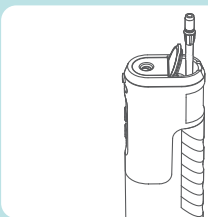
DE 4. Nehmen Sie die Düse in den Mund, drücken Sie die Ein/Aus-Taste und beginnen Sie mit der Munddusche.

FR 4. Placer l'embout dans la bouche, appuyer sur le bouton marche/arrêt et commencer à utiliser le fil dentaire.

ES 4. Coloque la boquilla en la boca, pulse el botón de encendido/apagado y comience a utilizar el hilo dental.

IT 4. Posizionare l'ugello in bocca, premere il pulsante on/off e iniziare a passare il filo interdentale.

JP 4. ノズルを口の中に入れ、オン/オフボタンを押してフロスを始めます。



EN 5. After flossing for 1-2 min, remove the nozzle and store it by opening the fill cap.

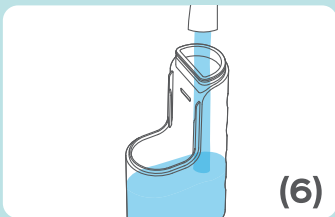
DE 5. Nach 1-2 Minuten Munddusche entfernen Sie die Düse und bewahren sie auf, indem Sie die Füllkappe öffnen.

FR 5. Après avoir utilisé le fil dentaire pendant 1 à 2 minutes, retirez l'embout et le ranger en ouvrant le bouchon de remplissage.

ES 5. Después de usar el hilo dental durante 1-2 minutos, retire la boquilla y guárdela abriendo el tapón de llenado.

IT 5. Dopo aver passato il filo interdentale per 1-2 minuti, rimuovete l'ugello e riportate il tappo di riempimento.

JP 5. 1～2分間フロスをした後、ノズルを取り外し、充填キャップを開けて保管します。



EN 6. For cleaning, detach the water tank and clean the interior.

DE 6. Zum Reinigen nehmen Sie den Wassertank ab und reinigen das Innere.

FR 6. Pour le nettoyage, détacher le réservoir d'eau et nettoyez l'intérieur.

ES 6. Para la limpieza, desmonte el depósito de agua y limpie el interior.

IT 6. Per la pulizia, staccare il serbatoio dell'acqua e pulirne l'interno.

JP 6. 清掃の際は、水タンクを取り外して内部を清掃してください。

① **Nozzle:**
Press and hold the nozzle release button to remove the nozzle. Rinse with water and wipe dry with a cloth.

● Dentists recommend replacing the nozzle every 6 months.

● If the nozzle tip is deformed, replace it to avoid malfunction.

② **Main Unit:**

Wipe off dirt with a cloth dipped in liquid soap, then dry with a clean cloth. If dirty, you can clean with water.

● Do not use thinner, gasoline, alcohol, etc., to clean the unit.

● Do not use water hotter than 40°C.

● After cleaning with water, dry thoroughly.

③ **Water Inlet:**

Wipe off dirt to prevent leakage.

④ **Water Tank:**

Regularly remove the tank cover and clean the water tank.

● Use a brush scrub the inside, then dry with a clean cloth.

● If not used for a long time, let the tank air dry.

DEProduktpflege

① **Düse:**

Halten Sie die Taste zum Lösen der Düse gedrückt, um die Düse zu entfernen. Spülen Sie die Düse mit Wasser ab und wischen Sie sie mit einem Tuch trocken.

● Zahnärzte empfehlen, die Düse alle 6 Monate auszutauschen.

● Wenn die Düsen Spitze verbogen ist, muss sie ersetzt werden, um Funktionsstörungen zu vermeiden.

② **Haupteinheit:**

Verschmutzungen mit einem in Flüssigseife getauchten Tuch abwischen und mit einem sauberen Tuch trocknen. Wenn das Gerät verschmutzt ist, kann es mit Wasser gereinigt werden.

● Verwenden Sie zum Reinigen des Geräts keine Verdünnungsmittel, Benzin, Alkohol usw.

● Verwenden Sie kein Wasser, das heißer als 40 °C ist.

● Nach der Reinigung mit Wasser ist das Gerät sorgfältig zu trocknen.

③ **Wasserzulauf:**

Wischen Sie den Schmutz ab, um ein Auslaufen zu verhindern.

④ **Wassertank:**

Den Tankdeckel regelmäßig abnehmen und den Wassertank reinigen.

● Scrubben Sie die Innenseite mit einer Bürste und trocknen Sie sie mit einem sauberen Tuch.

● Wenn Sie den Tank längere Zeit nicht benutzen, lassen Sie ihn an der Luft trocknen.

FREntretien du produit

① **Embout :**

Appuyer sur le bouton de dégagement de l'embout et le maintenir enfoncé pour retirer l'embout. Rincer à l'eau et essuyer avec un chiffon.

● Les dentistes recommandent de remplacer l'embout tous les 6 mois.

● Si l'embout est déformé, le remplacer pour éviter tout dysfonctionnement.

② **Unité principale :**

Essuyer les salissures avec un chiffon imbibé de savon liquide, puis sécher avec un chiffon propre. Si l'appareil est sale, il est possible de le nettoyer avec de l'eau.

● Ne pas utiliser de diluant, d'essence, d'alcool, etc. pour nettoyer l'appareil.

● Ne pas utiliser d'eau dont la température est supérieure à 40°C.

● Après avoir nettoyé l'appareil à l'eau, le sécher soigneusement.

③ **Entrée d'eau :**

Essuyer les salissures pour éviter les fuites.

④ **Réservoir d'eau :**

Retirer régulièrement le couvercle du réservoir et nettoyer le réservoir d'eau.

● Utiliser une brosse pour frotter l'intérieur, puis sécher à l'aide d'un chiffon propre.

● Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, le laisser sécher à l'air libre.

ESMantenimiento del producto

① **Boquilla:**

Mantenga pulsado el botón de liberación de la boquilla para extraerla. Acérela con agua y séquela con un paño.

● Los dentistas recomiendan sustituir la boquilla cada 6 meses.

● Si la punta de la boquilla está deformada, sustitúyala para evitar un mal funcionamiento.

② **Unidad principal:**

Limpie la suciedad con un paño humedecido en jabón líquido y séquelo con un paño limpio. Si el paño está sucio, puede limpiarlo con agua.

● No utilice diluyente, gasolina, alcohol, etc., para limpiar la unidad.

● No utilice agua a más de 40°C.

● Después de limpiarlo con agua, séquelo bien.

③ **Entrada de agua:**

Limpie la suciedad para evitar fugas.

④ **Depósito de agua:**

Retire regularmente la tapa del depósito y limpie el depósito de agua.

● Utilice un cepillo para fregar el interior y, a continuación, séquelo con un paño limpio.

● Si no se utiliza durante mucho tiempo, deje que el depósito se seque al aire.